

## Vorspeisen

Starters

### **Rinds Carpaccio € 12,50**

**Rucola / Senfsauce / Parmesanspäne**

*Beef-Carpaccio (rocket / mustard sauce / parmesan cheese)*

*Carpaccio de boeuf (roquette / sauce á la moutarde / parmesan)*

*Carpaccio di manzo (rucola / salsa di senape / parmigiano)*

**G - H - M**

### **Mozzarella di Bufala € 9,80**



**Büffelmozzarella / Tomaten / Rucola / Pinienkerne / Basilikum Pesto / Grissini**

*Tomato Mozzarella (mozzarella / tomatoes / rocket / pine nuts / basil pesto / grissini)*

*Caprese (mozzarella / tomates / rucola / pignons de pin / pesto basilic / grissini)*

*Caprese (mozzarella / pomodori / rucola / pinoli / pesto basilico / grissini)*

**A - G - H - O**

### **Weinbergschnecken € 11,90**

**Kräuterbutter / Bergkäse / Toast**

*Vineyard snails (herb butter / cheese / toast)*

*Escargots de vigne (beurre herbe / fromage / toast)*

*Lumache vigna (burro alle erbe / formaggio / toast)*

**A - G - H - R**

## Suppen

Soups

### **Rinderkraftsuppe mit Frittaten € 3,90**

*Beef broth with sliced pancakes - Consommé de boeuf avec célestine - Brodo di manzo con frittata*

**A - C - G - H - L**

### **Rinderkraftsuppe mit Käsepressknödel € 5,20**

*Beef broth with cheese dumpling - Consommé de boeuf avec boulette di fromage - Brodo di manzo con canederlo di formaggio*

**A - C - G - H - L**

### **Rinderkraftsuppe mit Speckknödel € 5,50**

*Beef broth with bacon dumpling - Consommé de boeuf avec boulette di lard - Brodo di manzo con canederlo di lardo*

**A - C - G - H - L**

### **Tomaten-Knoblauch Suppe € 4,50**



*Tomato-garlic soup - Soupe de tomates et ail - Zuppa dei pomodori e aglio*

**A - G - H**

## Salatvariationen

Salads

### **Kleiner gemischter Salat € 4,70**



Mixed salad - Salade mixte - Insalata mista

G - H - M

### **Bauernsalat € 10,50**



**Tomate / Gurke / Paprika / Oliven / Zwiebel / Schafskäse**

Farmers salad (tomatoes / cucumber / bell pepper / olives / onions / feta cheese)

Salade Agriculteur (tomate / concombre / piment / olives / oignon / fromage feta)

Insalato Contadino (pomodori / cetriolo / peperone / olive / cipolle / formaggio feta)

G - M

### **Hendl Salat € 12,90**

**Blattsalat / gegrillte Hendlbrust / Tomate / Gurke / Paprika**

Chicken salad (leaf salad / grilled chicken breast / tomatoes / cucumber / bell pepper)

Poulet Salade (laitue / poulet rôti / tomate / concombre / piment)

Insalata di pollo (lattuga / pollo arrosto / pomodori / cetriolo / peperone)

G - M

### **Knoblauchbrot € 3,50**



Garlic bread - Pain à l'ail - Pane di aglio

A - G - H

## Traditionelle Hauptgerichte

Traditional main dishes

### **Tiroler Gröstl € 10,50**

**Rindfleisch / Kartoffel / Zwiebel / Spiegelei / Krautsalat**

Tyrolean Groestl (beef / potatoes / onions / fried egg / cabbage salad)

Tyrolien Groestl (boeuf / pomme de terre / oignon / oeuf au plat / salade de chou blanc)

Tyrolean Groestl (manzo / patate / cipolle / uovo al tegamino / insalata di cavolo)

C

### **Alpbacher Käsespätzle € 10,90**



**Spätzle / Bierkäse / Röstzwiebel / Blattsalat**

Alpbacher cheese spaetzle (spaetzle / cheese / roasted onions / green salad)

Alpbacher Spaetzle au fromage (spaetzle / fromage / rôti oignons / salade verte)

Alpbacher spaetzle al formaggio (spaetzle / formaggio / arrosto cipolle / insalata verde)

A - C - G

### **Alpbacher Schlipfkrapfen € 12,90**



**Braune Butter / Grana Padano / Blattsalat**

Alpbach ravioli (brown butter / parmesan cheese / green salad)

Alpbach ravioles (beurre noir / parmesan fraîche / salade verte)

Alpbach Ravioli (burro fritto / parmigiano fresco / insalata verde)

A - C - G

### **Wiener Schnitzel vom Landschwein € 13,50**

**Pommes / Preiselbeeren**

*Pork cutlet vienna style (french fries / cranberries)*  
*Escalpe de porc á la viennoise (pommes frites / airelles rouge)*  
*Cotoletta di maiale alla viennese (patate fritte / mirtilli rossi)*

**A - C - G**

### **Wiener Schnitzel vom Milchkalb € 19,50**

**Kartoffelsalat / Preiselbeeren**

*Veal cutlet vienna style (potato salad / cranberries)*  
*Escalpe de veau á la viennoise (salade de pomme de terre / airelles rouge)*  
*Cotoletta di vitello alla viennese (insalata di patate / mirtilli rossi)*

**A - C - G**

### **Cordon Bleu vom Landschwein € 15,10**

**Bergkäse / Schinken / Pommes / Preiselbeeren**

*Cordon Bleu (pork) vienna style (cheese / ham / french fries / cranberries)*  
*Cordon Bleu de porc á la viennoise (fromage / jambon / pommes frites / airelles rouge)*  
*Cordon Bleu di maiale alla viennese (formaggio / prosciutto / patate fritte / mirtilli rossi)*

**A - C - G**

### **Zwiebelrostbraten € 18,50**

**Rindfleisch / Speckbohnen / Spätzle / Röstzwiebel / Portweinsauce**

*Sauteed sirloin cutlet (beef / beans with bacon / spaetzle / roasted onions / port wine sauce)*  
*Entrecôte aux oignons (boeuf / haricots verts au lard / spaetzle / sauce de port)*  
*Braciula di manzo con cipolle (salsa di porto / fagiolini con lardo / spaetzle)*

**A - C - G - L - P**

### **Jakobers Grillteller € 17,50**

**Rind / Huhn / Schwein / Grillgemüse / Kräuterbutter / Pommes**

*Mixed Grill (beef / chicken / pork / grilled vegetables / herb butter / french fries)*  
*Mixed grill (boeuf / poulet / porc / légume / beurre aux herbes / pommes frites)*  
*Grigliata mista (manzo / pollo / maiale / verdure / burro alle erbe / patate fritte)*

**A - G - L**

### **Lachs Steak € 15,20**

**Kräuterrisotto / Marktgemüse**

*Steak of salmon (herb risotto / vegetables) - Steak de saumon (herbes-risotto / légume)*  
*Steak di salmone (risotto d'odori / verdure)*

**D - G - L**



### **Lachsforellen Filet € 14,50**

**Schnittlauchkartoffeln / Grillgemüse**

*Salmon Trout filet (potatoes with chives / grilled vegetables)*  
*Truite saumonée filet (pomme de terre avec ciboulette / legume grillé)*  
*Filetto di trota di mare (patate con erbe cipolline / verdure grigliate)*

**D - G - L**



### **Österreichisches Rinderfilet 200 g € 32,-**

**Kräuterbutter / Bratkartoffeln / Marktgemüse**

*Austrian beef tenderloin (herb butter / roasted potatoes / vegetables)  
Autrichien filet de boeuf (beurre herbe / pommes de terre sautées / légume)  
Filetto di manzo austriaco (burro alle erbe / patate fritte / verdure)*

**G - L**

### **Rumpsteak 200 g € 23,-**

**Kräuterbutter / Bratkartoffeln / Marktgemüse**

*Rumpsteak (herb butter / roasted potatoes / vegetables) - Rumpsteak (beurre herbe / pommes de terre sautées / légume) - Rumpsteak (burro alle erbe / patate fritte / verdure)*

**G - L**

## **Pasta**

### **Spaghetti Aglio e Olio € 8,90**

**Knoblauch / Oliven / Strauchtomaten / Parmesan**

*Spaghetti Aglio e Olio (garlic / olives / tomatoes / parmesan cheese)  
Spaghetti Aglio e Olio (ail / olives / tomates / parmesan)  
Spaghetti Aglio e Olio (aglio / olive / pomodorini / parmigiano)*

**A - C - G**



### **Penne All' Arrabiata € 9,90**

**Tomatensauce / Strauchtomaten / Pfefferoni / Chili / Knoblauch / Parmesan**

*Penne All'Arrabiata (tomato sauce / tomatoes / chili / garlic / parmesan cheese)  
Penne All'Arrabiata (tomato sauce / tomatoes / chili / ail / parmesan)  
Penne All'Arrabiata (salsa di pomodori / pomodorini / chili / aglio / parmigiano)*

**A - C - G**



### **Penne alla Maranello € 10,90**

**Tomaten Sauce / Rucola / Büffel Mozzarella**

*Penne Alla Maranello (tomato sauce / rocket / tomato / mozzarella)  
Penne Alla Maranello (tomato sauce / rucola / mozzarella)  
Penne Alla Maranello (salsa di pomodori / rucola / mozzarella)*

**A - C - G**



## Für unsere Kiddy's

*Dishes for children*

### **Spaghetti Bolognese € 6,50**

*Spaghetti with meat sauce - Spaghetti avec sauce a la viande - Spaghetti Bolognese*  
A - C - G

### **Penne Tomatensauce € 5,50**

*Penne with tomato sauce - Penne avec sauce tomate - Penne con salsa di pomodori*  
A - C - G

### **Wiener Schnitzel vom Landschwein mit Pommes € 7,50**

*Pork cutlet vienna style with french fries - Escalpe de porc á la viennoise avec pommes frites*  
- *Cotoletta di maiale alla viennese con patate fritte*  
A - C - G

### **Grillwürstel mit Pommes € 6,50**

*Grilled sausage with french fries - Sausicse avec pommes frites - Salsiccia griglia con*  
*patate fritte*  
A

### **Fischstäbchen mit Pommes und Grillgemüse € 7,80**

*Fish fingers with french fries and grilled vegetables - Bâtonnet de poisson avec pommes*  
*frites et légume grillé - Bastoncini di pesce con patate fritte e verdure grigliate*  
A - C - G

## Für den kleinen Hunger

*Snacks*

### **Paar Frankfurter € 5,20**

**Kren / Senf / Butter / Brot**

*Frankfurter sausage (mustard / horse radish / butter / bread)*  
*Frankfurter saucisse (raifort / moutarde / beurre / pain)*  
*Frankfurter salsiccia (rafano / senape / burro / pane)*  
A - G - H - M

### **Paar St. Johanner € 6,50**

**Kren / Senf / Butter / Brot**

*St. Johanner sausage (mustard / horse radish / butter / bread)*  
*St. Johanner saucisse (raifort / moutarde / beurre / pain)*  
*St. Johanner salsiccia (rafano / senape / burro / pane)*  
A - G - H - M

### **Schinken-Käse Toast € 5,50**

**Salatboquet / Hausdressing**

*Ham and cheese toast with salad - Sandwiche au fromage et jambon avec salade -*  
*Sandwiche di formaggio e prosciutto con insalata mista*  
A - G - H - M

### **Käse Toast € 4,50**

**Salatboquet / Hausdressing**

*Cheese toast with salad - Sandwiche au fromage avec salade - Sandwiche di formaggio con*  
*insalata mista*  
A - G - H - M



## ...zum Schluss was Süßes

*Pudding*

### **Kaiserschmarrn mit Zwetschkenröster € 10,50**

**Rosinen / Rum / Blütenhonig**

*Cut-up and sugared pancake with plum sauce (raisins / rum / honey)*

*Crêpes de l'empereur avec prunes compotée (raisins secs / rum / miel)*

*Frittata dolce sminuzzata con salsa di prugne (uva passa / rum / miele)*

**A - C - G - P - O**

### **Hausgemachter Apfelstrudel € 3,60**

*Applestrudel - Strudel aux pommes - Strudel di mele*

**A - C - G - H - P - R**

### **Hausgemachter Topfenstrudel € 3,90**

*Curdstrudel - Strudel aux caillé de fromage - Strudel di ricotta*

**A - C - G - H - P - R**

### **Moelleux au Chocolate € 7,50**

**Warmer Schoko Kern / Vanilleeis / frische Früchte / Sahne**

*Warm chocolate filling / vanilla ice cream / fresh fruits / whipped cream*

*Fluid core de chocolat / crème glacée à la vanille / fruits / crème*

*Liquid chocolate / gelato di vanilla / frutti / panna*

**A - C - G - H - P - O**

### **Allergie Tabelle**

**A...** Gluten, **B...** Krebstiere, **C...** Ei, **D...** Fisch, **E...** Erdnuss, **F...** Soja, **G...** Milch,

**H...** Nüsse, **L...** Sellerie, **M...** Senf, **N...** Sesam, **O...** Sulphite, **P...** Lupinen, **R...** Weichtiere



... vegetarisch (vegetarian)